# Japanese Translation of International Application

1. International Application No.:

PCT/US01/46688

2. Title of the Invention:

Decentralized Appliance Virus Scanning

3. International Application Date:

November 30, 2001

4. Inventor(s):

Mark Muhlestein

5. Applicant(s):

Network Appliance, Inc.

整理番号:189933 PCT/US01/46688 \* 提出日: 平成15年 7月31日 1/E 【書類名】 国際出願翻訳文提出書 【整理番号】 189933 【提出日】 平成15年 7月31日 【あて先】 特許庁長官殿 【出願の表示】 【国際出願番号】 PCT/US01/46688 【出願の区分】 特許 【特許出願人】 【識別番号】 500261341 【氏名又は名称】 ネットワーク・アプライアンス・インコーポレイテッド 【代理人】 【識別番号】 100086405 【弁理士】 【氏名又は名称】 河宮 治 【電話番号】 06-6949-1261 【ファクシミリ番号】 06-6949-0361 【提出物件の目録】 【物件名】 請求の範囲の翻訳文 1

明細書の翻訳文 1

要約書の翻訳文 1

図面の翻訳文 1

【物件名】

【物件名】

【物件名】

# 【書類名】特許請求の範囲

# 【請求項1】

ファイラを操作する方法であって、

オブジェクトを有する第1ロケーションにおいて、第1通信リンクを介してユーザから の前記オブジェクトに対するリクエストを受け取るステップ、

前記オブジェクトに関する識別子を、第2通信リンクを介して第2ロケーションに送る ステップ、

前記第2ロケーションにおける前記リクエストの処理ステップであって、前記処理のス テップに少なくとも以下の、

- (1) 前記オブジェクト内部において1以上の認識可能なデータパターンを検索す ること、
  - (2) 前記オブジェクトを圧縮すること、および、
  - (3) 前記オブジェクトを暗号化すること、

のうち1つを含んでいるステップ、

# ならびに、

前記リクエストに対する応答ステップであって、前記応答ステップが前記第1通信リン クを介して前記ユーザに対しレスポンスを送信することを含んでいるステップを有する、 ファイラを操作する方法。

# 【請求項2】

前記リクエストが電子形式で行われる、請求項1に記載の方法。

# 【請求項3】

前記オブジェクトがファイルである、請求項1に記載の方法。

## 【請求項4】

前記リクエストの処理ステップがさらに以下の、

前記ファイラから処理クラスタへのアクセスパスを生成するステップ、

前記処理クラスタにおいて前記ファイルを処理するステップ、および、

前記処理クラスタにおいて前記ファイルに関する前記処理に対応したスキャンレポート を作成するステップを含んでいる請求項3に記載の方法。

#### 【請求項5】

前記アクセスパスを生成するステップが、

前記ファイラから前記処理クラスタへ前記ファイルのIDおよびパスを送信するステッ プを有する請求項4に記載の方法。

## 【請求項6】

前記送信ステップが不均等メモリアクセスを用いて遂行される請求項5に記載の方法。

## 【請求項7】

前記送信ステップが通信ネットワークを用いて遂行される請求項5に記載の方法。

## 【請求項8】

前記送信ステップがダイレクト接続を用いて遂行される請求項5に記載の方法。

#### 【請求項9】

前記の、前記ファイルを処理するステップは、前記処理クラスタにより総当り方式で後 続の受信ファイルについて実行される請求項4に記載の方法。

#### 【請求項10】

前記の、前記ファイルを処理するステップは、前記処理クラスタにおける1よりも多い 装置により、分けて遂行される請求項4に記載の方法。

#### 【請求項11】

前記ファイラに記憶されている全てのファイルは論理的に連続的な方式でスキャンされ る請求項4に記載の方法。

#### 【請求項12】

前記スキャンレポートが、前記の、前記ファイルを処理するステップに関する一組のス テータスデータを有する請求項4に記載の方法。

# 【請求項13】

前記ステータスデータが、前記ファイルにおけるウィルスの存在または非存在を特定す る少なくとも1つのデータ要素を含んでいる請求項12に記載の方法。

# 【請求項14】

前記レポートが前記ファイラへ転送される請求項13に記載の方法。

# 【請求項15】

前記レポートが第1データベースに記憶される請求項14に記載の方法。

# 【請求項16】

その後の、前記ファイルに対するスキャンの必要性は、前記データベースが前記ファイ ルに関するレポートを有するか、および、前記ファイルが最後のアクセスから変更されて いるかに関する判断による関数である、請求項15に記載の方法。

# 【請求項17】

その後の、前記ファイルに対するスキャンの必要性は、さらなるウィルス識別データフ ァイルが前記処理クラスタに追加されたかに関する判断による関数である、請求項16に 記載の方法。

#### 【請求項18】

前記レスポンスの送信とは前記ファイルである請求項1に記載の方法。

## 【請求項19】

前記レスポンスの送信が、ユーザへの前記ファイルは利用不可能である旨の通知を含む 請求項1に記載の方法。

# 【請求項20】

前記リクエストに対する応答ステップが、前記ユーザに前記スキャンレポートの写しを 送ることを含んでいる請求項1に記載の方法。

# 【請求項21】

ファイラを操作するための装置であって、

オブジェクトを有する第1ロケーションにおいて、第1通信リンクを介してユーザから の前記オブジェクトに対するリクエストを受け取るための手段、

前記オブジェクトに関する識別子を、第2通信リンクを介して第2ロケーションに送る ための手段、

前記第2ロケーションにおける前記リクエストの処理のための手段であって、前記処理 のための手段に少なくとも以下の、

- (1) 前記オブジェクト内部において1以上の認識可能なデータパターンを検索す るための手段、
  - (2) 前記オブジェクトを圧縮するための手段、および、
  - (3) 前記オブジェクトを暗号化するための手段、

のうち1つを含んでいる手段、

#### ならびに、

前記リクエストに対する応答手段であって、前記応答手段が前記第1通信リンクを介し て前記ユーザに対しレスポンスを送信する機能を備えた手段を有する、 ファイラを操作するための装置。

## 【請求項22】

前記オブジェクトがファイルである、請求項21に記載の装置。

## 【請求項23】

前記リクエストの処理のための手段がさらに以下の、

前記ファイラから処理クラスタへのアクセスパスを生成するための手段、

前記処理クラスタにおいて前記ファイルを処理するための手段、および、

前記処理クラスタにおいて前記ファイルに関する前記処理に対応したスキャンレポート を作成するための手段を含んでいる請求項22に記載の装置。

# 【請求項24】

前記アクセスパスを生成するための手段が、

前記ファイラから前記処理クラスタへ前記ファイルのIDおよびパスを送信するための 手段を有する請求項23に記載の装置。

# 【請求項25】

前記送信が不均等メモリアクセスを用いて遂行される請求項24に記載の装置。

# 【請求項26】

前記送信が通信ネットワークを用いて遂行される請求項24に記載の装置。

# 【請求項27】

前記送信がダイレクト接続を用いて遂行される請求項24に記載の装置。

# 【請求項28】

前記の、前記ファイルに対する処理は、前記処理クラスタにより総当り方式で後続の受 信ファイルについて実行される請求項23に記載の装置。

# 【請求項29】

前記の、前記ファイルに対する処理は、前記処理クラスタにおける1よりも多い装置に より前記ファイルの極小単位に遂行される請求項23に記載の装置。

# 【請求項30】

前記ファイラに記憶されている全てのファイルは論理的に連続的な方式でスキャンされ る請求項23に記載の装置。

# 【請求項31】

前記スキャンレポートが、前記の、前記ファイルに対する処理に関する一組のステータ スデータを有する請求項23に記載の装置。

# 【請求項32】

前記ステータスデータが、前記ファイルにおけるウィルスの存在または非存在を特定す る少なくとも1つのデータ要素を含んでいる請求項31に記載の装置。

#### 【請求項33】

前記レポートが前記ファイラへ転送される請求項31に記載の装置。

# 【請求項34】

前記レポートが第1データベースに記憶される請求項33に記載の装置。

## 【請求項35】

その後の、前記ファイルに対するスキャンの必要性は、前記データベースが前記ファイ ルに関するレポートを有するか、および、前記ファイルが最後のアクセスから変更されて いるかに関する判断による関数である、請求項34に記載の装置。

## 【請求項36】

その後の、前記ファイルに対するスキャンの必要性は、さらなるウィルス識別データフ ァイルが前記処理クラスタに追加されたかに関する判断による関数である、請求項35に 記載の装置。

# 【請求項37】

前記レスポンスの送信とは前記ファイルを送信することである請求項21に記載の装置

# 【請求項38】

前記レスポンスの送信が、ユーザへの前記ファイルは利用不可能である旨の通知を含む 請求項21に記載の装置。

#### 【請求項39】

前記の、前記リクエストに対する応答が、前記ユーザに前記スキャンレポートの部分を 送ることを含んでいる請求項21に記載の装置。

# 【請求項40】

クライアントーサーバ環境においてウィルスからの保護を与えることを試みる方法であ って、

サーバにおいてファイルに対するリクエストを受け取るステップ、

前記ファイルに対する識別子を、前記ファイルのウィルスをスキャンするスキャン装置 に送るステップ、

前記ファイルをサーバから送信しても安全であるか否かについての指摘を前記スキャン 装置から受け取るステップ、および、

前記指摘が、前記ファイルの送信が安全であるとする場合、前記ファイルを送信するこ とで前記リクエストに応答するステップを有する、クライアントーサーバ環境においてウ ィルスからの保護を与えることを試みる方法。

# 【請求項41】

前記スキャン装置が、前記ファイルがいかなるウィルスにも感染していない場合に、前 記ファイルを送信しても安全であると指摘する、請求項40に記載の方法。

# 【請求項42】

前記リクエストをクライアント装置より受け取り、前記ファイルをクライアント装置へ 送る、請求項40に記載の方法。

# 【請求項43】

前記サーバがウェブサーバである、請求項40に記載の方法。

# 【請求項44】

前記スキャン装置は、前記スキャン装置同様に機能している前記サーバに接続されてい る装置のクラスタの1つである、請求項40に記載の方法。

# 【請求項45】

前記装置のクラスタは、パーソナルコンピュータと相互接続したクラスタである、請求 項44に記載の方法。

# 【請求項46】

クライアントーサーバ環境においてウィルスからの保護を与えることを試みる方法であ って、

サーバによって扱われているファイルが、サーバから送信しても安全であることを示唆 すろデータベースを保持するステップ、

サーバにおいてファイルに対するリクエストを受け取るステップ、

データベースが、前記ファイルは送信しても安全であると指摘するならば、前記ファイ ルを送信することによって前記リクエストに応答するステップ、 および、

データベースが、前記ファイルは送信しても安全であると指摘しない場合に、前記ファ イルに対する識別子を、前記ファイルのウィルスをスキャンするスキャン装置に送信し、 前記ファイルはサーバから送信しても安全であるか否かについての指摘をスキャン装置か ら受け取り、かつ、前記指摘が、前記ファイルを送信しても安全であると指摘しているな らば、前記ファイルを送信することで前記リクエストに応答するステップを有する、 クライアントーサーバ環境においてウィルスからの保護を与えることを試みる方法。

#### 【請求項47】

データベースを保持するステップがさらに、

前記スキャン装置から受け取った指摘を追跡するステップ、および、

前記ファイルに対するアクセスを追跡するステップを有する、請求項46に記載の方法

#### 【請求項48】

前記ファイルが、前記追跡されている指摘が前記データベースに組み込まれて以降、変 更されていれば、前記ファイルは送信しても安全であるという、前記データベースの前記 追跡されている指摘はキャンセルされる、請求項47に記載の方法。

#### 【請求項49】

前記スキャン装置が、前記ファイルはいかなるウィルスにも感染していないと判断すれ ば、前記ファイルは送信しても安全であることを示唆する、請求項46に記載の方法。

#### 【請求項50】

前記リクエストをクライアント装置より受け取り、前記ファイルをクライアント装置へ 送る、請求項46に記載の方法。

## 【請求項51】

前記サーバがウェブサーバである、請求項46に記載の方法。

#### 【請求項52】

クライアントーサーバ環境においてウィルスからの保護を与えることを試みる方法であって、

サーバより、前記サーバに接続されたスキャン装置において、前記サーバの大容量記憶 装置に記憶されたファイルに対する識別子を受け取るステップ、

前記ファイルのウィルスをスキャンするステップ、および、

前記ファイルが感染しているか否かについて、前記サーバに指摘をレポートするステップを有する、

クライアントーサーバ環境においてウィルスからの保護を与えることを試みる方法。

## 【請求項53】

さらに、前記ファイルのウィルスをスキャンした結果に基づいて、前記ファイルを変更 、削除、または、さもなくば、修正するステップを有する請求項52に記載の方法。

# 【請求項54】

前記サーバがウェブサーバである、請求項52に記載の方法。

## 【請求項55】

前記スキャン装置は、前記スキャン装置同様に機能している前記サーバに接続されている装置のクラスタの1つである、請求項52に記載の方法。

# 【請求項56】

前記装置のクラスタは、パーソナルコンピュータと相互接続したクラスタである、請求 項55に記載の方法。

#### 【請求項57】

クライアントーサーバ環境においてウィルスからの保護を与えることを試みるサーバで あって、

クライアント装置との通信リンク、

大容量記憶装置、

#### ならびに、

リクエストされたファイルをクライアント装置に送信するための命令を実行するプロセッサを有し、

前記命令が、

- (a) ファイルに対するリクエストを受け取るための、
- (b) 前記ファイルのウィルスをスキャンするスキャン装置に前記ファイルに対する識別子を送信するための、
- (c) 前記ファイルをサーバより送信しても安全であるか否かについての指摘を前記スキャン装置から受け取るための、および、
- (d) 前記指摘が、前記ファイルは送信しても安全であると指摘していれば、前記ファイルを送信することにより、前記リクエストに応答するための命令をも含んでいる、クライアントーサーバ環境においてウィルスからの保護を与えることを試みるサーバ。

# 【請求項58】

前記スキャン装置が、前記ファイルはいかなるウィルスにも感染していないと判断すれば、前記スキャン装置が、前記ファイルは送信しても安全であると示唆する、請求項57 に記載のサーバ。

#### 【請求項59】

前記リクエストをクライアント装置より受け取り、前記ファイルをクライアント装置へ 送る、請求項57に記載のサーバ。

## 【請求項60】

前記サーバがウェブサーバである、請求項57に記載のサーバ。

## 【請求項61】

前記スキャン装置は、前記スキャン装置同様に機能している前記サーバに接続されている装置のクラスタの1つである、請求項57に記載のサーバ。

#### 【請求項62】

前記装置のクラスタは、パーソナルコンピュータと相互接続したクラスタである、請求 項61に記載のサーバ。

# 【請求項63】

クライアントーサーバ環境においてウィルスからの保護を与えることを試みるサーバで

クライアント装置との通信リンク、

大容量記憶装置、

#### ならびに、

リクエストされたファイルをクライアント装置に送信するための命令を実行するプロセ ッサを有し、

前記命令が、

- (a)サーバによって扱われているファイルが、サーバから送信しても安全である ことを示唆するデータベースを保持するための、
  - (b) サーバにおいてファイルに対するリクエストを受け取るための、
- (c) データベースが、前記ファイルは送信しても安全であると指摘するならば、 前記ファイルを送信することによって前記リクエストに応答するための、および、
- (d) データベースが、前記ファイルは送信しても安全であると指摘しない場合に 、前記ファイルに対する識別子を、前記ファイルのウィルスをスキャンするスキャン装置 に送信し、前記ファイルはサーバから送信しても安全であるか否かについての指摘をスキ ャン装置から受け取り、かつ、前記指摘が、前記ファイルを送信しても安全であると指摘 しているならば、前記ファイルを送信することで前記リクエストに応答するための命令を も含んでいる、

クライアントーサーバ環境においてウィルスからの保護を与えることを試みるサーバ。

# 【請求項64】

前記の、前記データベースを保持する命令がさらに、

前記スキャン装置から受け取った指摘を追跡するための、および、

前記ファイルに対するアクセスを追跡するための命令を有する、請求項63に記載のサ ーバ。

## 【請求項65】

前記ファイルが、前記追跡されている指摘が前記データベースに組み込まれて以降、変 更されていれば、前記ファイルは送信しても安全であるという、前記データベースの前記 追跡されている指摘はキャンセルされる、請求項64に記載のサーバ。

#### 【請求項66】

前記スキャン装置が、前記ファイルはいかなるウィルスにも感染していないと判断すれ ば、前記ファイルは送信しても安全であることを示唆する、請求項63に記載のサーバ。

## 【請求項67】

前記リクエストをクライアント装置より受け取り、前記ファイルをクライアント装置へ 送る、請求項63に記載のサーバ。

# 【請求項68】

前記サーバがウェブサーバである、請求項63に記載のサーバ。

#### 【請求項69】

クライアント-サーバ環境においてウィルスからの保護を与えることを試みるスキャン 装置であって、

前記サーバとの通信リンク、および、

命令を実行するプロセッサを有し、

前記命令が、

- (a) 前記サーバの大容量記憶装置に記憶されたファイルに対する識別子をサーバ より受け取るための、
  - (b) 前記ファイルのウィルスをスキャンするための、および、

(c) 前記ファイルが感染しているか否かについて、前記サーバに指摘をレポートするための、前記ファイルをサーバより送信しても安全であるか否かについての指摘を前記スキャン装置から受け取るための命令をも含んでいる、

クライアントーサーバ環境においてウィルスからの保護を与えることを試みるスキャン装置。

# 【請求項70】

さらに、前記命令が、前記ファイルのウィルスをスキャンした結果に基づいて、前記ファイルを変更、削除、または、さもなくば、修正する命令を有する請求項69に記載のスキャン装置。

# 【請求項71】

前記サーバがウェブサーバである、請求項69に記載のスキャン装置。

# 【請求項72】

前記スキャン装置は、前記スキャン装置同様に機能している前記サーバに接続されている装置のクラスタの1つである、請求項69に記載のスキャン装置。

#### 【請求項73】

前記装置のクラスタは、パーソナルコンピュータと相互接続したクラスタである、請求 項72に記載のスキャン装置。

#### 【請求項74】

クライアントーサーバ環境においてウィルスからの保護を与えることを試みるための、 プロセッサによって実行可能な命令を含んでいる情報を有する記憶装置であって、 前記命令が、

サーバにおいてファイルに対するリクエストを受け取るステップ、

前記ファイルのウィルスをスキャンするスキャン装置に、前記ファイルに対する識別子 を送信するステップ、

前記ファイルをサーバから送信しても安全であるか否かについて、前記スキャン装置からの指摘を受け取るステップ、および、

前記指摘が、前記ファイルは送信しても安全であると指摘していれば、前記ファイルを 送信することにより、前記リクエストに応答するステップを含んでいる、記憶装置。

#### 【請求項75】

前記スキャン装置が、前記ファイルはいかなるウィルスにも感染していないと判断すれば、前記スキャン装置が、前記ファイルは送信しても安全であると示唆する、請求項74 に記載の記憶装置。

## 【請求項76】

前記リクエストをクライアント装置より受け取り、前記ファイルをクライアント装置へ送る、請求項74に記載の記憶装置。

# 【請求項77】

前記サーバがウェブサーバである、請求項74に記載の記憶装置。

## 【請求項78】

前記スキャン装置は、前記スキャン装置同様に機能している前記サーバに接続されている装置のクラスタの1つである、請求項74に記載の記憶装置。

# 【請求項79】

前記装置のクラスタは、パーソナルコンピュータと相互接続したクラスタである、請求項78に記載の記憶装置。

## 【請求項80】

クライアントーサーバ環境においてウィルスからの保護を与えることを試みるための、 プロセッサによって実行可能な命令を含んでいる情報を有する記憶装置であって、

#### 前記命令が、

・サーバによって扱われているファイルが、サーバから送信しても安全であることを示唆 するデータベースを保持するステップ、

サーバにおいてファイルに対するリクエストを受け取るステップ、

データベースが、前記ファイルは送信しても安全であると指摘するならば、前記ファイルを送信することによって前記リクエストに応答するステップ、および、

データベースが、前記ファイルは送信しても安全であると指摘しない場合に、前記ファイルに対する識別子を、前記ファイルのウィルスをスキャンするスキャン装置に送信し、前記ファイルはサーバから送信しても安全であるか否かについての指摘をスキャン装置から受け取り、かつ、前記指摘が、前記ファイルを送信しても安全であると指摘しているならば、前記ファイルを送信することで前記リクエストに応答するステップを含んでいる、記憶装置。

# 【請求項81】

データベースを保持するステップがさらに、

前記スキャン装置から受け取った指摘を追跡するステップ、および、

前記ファイルに対するアクセスを追跡するステップを有する、請求項80に記載の記憶 装置。

# 【請求項82】

前記ファイルが、前記追跡されている指摘が前記データベースに組み込まれて以降、変更されていれば、前記ファイルは送信しても安全であるという、前記データベースの前記追跡されている指摘はキャンセルされる、請求項81に記載の記憶装置。

# 【請求項83】

前記スキャン装置が、前記ファイルはいかなるウィルスにも感染していないと判断すれば、前記ファイルは送信しても安全であることを示唆する、請求項80に記載の記憶装置

# 【請求項84】

前記リクエストをクライアント装置より受け取り、前記ファイルをクライアント装置へ 送る、請求項80に記載の記憶装置。

# 【請求項85】

前記サーバがウェブサーバである、請求項80に記載の記憶装置。

#### 【請求項86】

クライアントーサーバ環境においてウィルスからの保護を与えることを試みるための、 プロセッサによって実行可能な命令を含んでいる情報を有する記憶装置であって、

前記命令が、 サーバより、前記サーバに接続されたスキャン装置において、前記サーバの大容量記憶 装置に記憶されたファイルに対する識別子を受け取るステップ、

前記ファイルのウィルスをスキャンするステップ、および、

前記ファイルが感染しているか否かについて、前記サーバに指摘をレポートするステップを含んでいる、記憶装置。

#### 【請求項87】

前記命令がさらに、

前記ファイルのウィルスをスキャンした結果に基づいて、前記ファイルを変更、削除、 または、さもなくば、修正するステップを有する請求項86に記載の記憶装置。

#### 【請求項88】

前記サーバがウェブサーバである、請求項86に記載の記憶装置。

#### 【請求項89】

前記スキャン装置は、前記スキャン装置同様に機能している前記サーバに接続されている装置のクラスタの1つである、請求項86に記載の記憶装置。

#### 【請求項90】

前記装置のクラスタは、パーソナルコンピュータと相互接続したクラスタである、請求 項89に記載の記憶装置。

# 【書類名】明細書

【発明の名称】分散化された装置でのウィルススキャン

# 【発明の背景】

[0001]

# 技術分野

本発明はネットワーク環境におけるウィルススキャンに関する。

# [0002]

# 関連技術

コンピュータネットワークおよびインターネットにより、エンドユーザはあらゆる種類 の情報への国際的な共通基盤に基づく、新しいアクセスを享受している。情報へのアクセ スは、電話線を用いてある種のコンピュータ装置をネットワークに接続するように簡便に できる。ワイヤレス通信の急増に伴い、今やユーザは事実上、どこからでもコンピュータ ネットワークにアクセスできる。

# [0003]

このような規模の接続性が、コンピュータウィルスの影響度を拡大している。「メリッ サ(Melissa)」および「アイラブユー(I love you)」といったウィルスは、全世界のコン ピュータシステムに壊滅的な打撃を与えた。ウィルス処置に要するコストはしばしば、数 百万ドルにもまた数千万ドルにも達する。近年、ハンドヘルド型コンピュータ装置もまた ウィルスに感染しやすいことがわかっている。

# [0004]

ウィルス保護ソフトウェアはウィルス対策において非常に効果的であり、またウィルス 保護ソフトウェアはパーソナルコンピュータのような一般的なコンピュータ装置向けのも のが広く流通している。しかしながら、ファイラ(データの記憶および検索に特化した装 置)のような特殊なコンピュータ装置に固有の問題が存在する。市販のウィルス保護ソフ トウェアは、特殊なコンピュータ装置上では、修正を加えない限り、実行されず、別のプ ラットフォームで稼動するようにソフトウェアを書き替えることは非常に高くつく。

# [0005]

第1の周知の方法はデータソースにおけるウィルススキャンである。特殊なコンピュー タ装置によってデータが提供されようとすれば、その特殊なコンピュータ装置をスキャン する必要がある。装置内のファイルをスキャンするために、その装置用のウィルス保護ソ フトウェアを記述しなければならない。

## [0006]

この第1の周知の方法は、ファイルに対してウィルススキャンをするには効果的な方法 だが、幾つかの不利益を有する。先ず、特殊なコンピュータ装置を有する会社は、かなり の資産をかけてウィルス保護ソフトウェアを作りあげ、そして、現われる新しいウィルス から保護してくれるよう、データファイルを最新型に維持しなければならない。

## [0007]

そのうえ、特殊なコンピュータ装置の製造業者は、主流となっているウィルス保護ソフ トウェアを作っている法人の賛助を得てカスタムアプリケーションを記述し、ライセンシ ーになることは可能だが、このことが、選択したアンチーウィルスソフトウェアベンダー の信頼性、ハードウェアがアップグレードされた場合の互換性に関する課題、および、多 大な財務費用といった問題を引き起こしている。

# [0008]

第2の周知の、コンピュータウィルスから保護する方法は、エンドユーザに彼らのクラ イアント装置上でアンチーウィルスソフトウェアを実行させることである。アンチーウィ ルスソフトウェアは、マカフィー(McAfee)やシマンテック(Symantec)といった会社から提 供されている。これらのプログラムはコンピュータのブート段階中にロードされ、バック グラウンドジョブとして動作してメモリおよびファイルを開いたり、保存したりしながら 監視している。

## [0009]

この第2の周知の方法はクライアント装置の感染を阻止し、保護する上では効果的だが 、幾つかの不利益を有する。これは連鎖における最終可能リンクに、検出の負担を設定し ている。いかなる理由があろうと、エンドユーザに到達するよりも先にウィルスを検出し なければ、ウィルスは最大の被害(ファイルの破壊、ならびに、他のコンピュータユーザ およびシステムへの拡大)を及ぼすであろうコンピュータ装置に到達する。

# [0010]

何百万というユーザへ送信されるかもしれないソースからファイルを駆除(sanitize)す るほうが、そのファイルを送信し、そして、エンドユーザに、ファイルが感染している場 合にそのファイルに対処するための用意をしておくことを期待するよりもずっとよい。エ ンドユーザはしばしば古いバージョンのアンチーウィルスソフトウェア、および/または 、そのソフトウェアが新しく発見されたウィルスから確実に護れるようにするためのデー タファイルにアップデートしていない。従って、大量配信されるポイントにおける検出を 行うことがより重要である。

# [0011]

また、ハンドヘルド型コンピュータ装置もウィルスに感染しやすいが、これら装置のウ ィルスに対処する装備は不十分である。一般に、ハンドヘルド型コンピュータ装置はデス クトップシステムと比較して、非常に制限されたメモリリソースを有する。これらのリソ ースの一部分をウィルス保護に費やすと、ハンドヘルド型装置が効率的に動作する能力を 厳しく制限する。情報ソースにおける信頼できるウィルススキャンが最も効率的でありか つ効果的な方法である。

#### [0012]

ウィルスからの保護は絶え間の無い戦いである。新しいウィルスは毎日創出され、ウィ ル保護ソフトウェア製造者は新しいデータファイル(アンチーウィルスソフトウェアが使 用する解決用アルゴリズム)を作り出す必要に迫られる。ファイルのソースにおいて保護 することで、ウィルスはさらに効率よく、効果的に除去可能である。

# [0013]

一般にデータのセキュリティーは重要である。同程度に重要なのがエンドユーザの信用 である。これは会社に先行する評判に由来し、また、ウェブコマースに従事する会社は、 その評判によって生きることも死ぬこともる。それは丁度、エンドユーザがウェブベース の売買取引のために開示したクレジットカードの番号が安全であると信じているように、 受信するファイルも安全であることを望んでいる。

#### [0014]

従い、特殊なコンピュータ装置をスキャンして、変更、削除、または、修正の必要があ るかもしれない、ウィルスおよび他の悪質なもしくは望まざる内容を調べる技術を提供す ることが望まれている。

## 【発明の概要】

## [0.015]

本発明は、(ファイラのような)特殊なコンピュータ装置に対してウィルススキャンす る方法およびシステムを提供する。好適な実施形態においては、ファイラは1以上の補助 的コンピュータ装置と接続されており、この補助的コンピュータ装置がエンドユーザへの 送信の前に、要求されたファイルをスキャンしてウィルスフリーであることを確かめる。 エンドユーザがファイラからファイルを要求すると、以下のステップが実施される。第1 に、要求されたファイルはエンドユーザに向けて送信する前にスキャンされなければなら ないかどうかを判断する。第2に、ファイラは外部コンピュータ装置の1つへのチャンネ ルを開き、ファイル名を送る。第3に、その外部コンピュータ装置がそのファイルを開い てスキャンする。第4に、外部コンピュータ装置がファイラへファイルスキャン操作のス テータスを報告する。第5に、ファイラは、前記ステータスが送信してもよいことを示せ ば、ファイルをエンドユーザに送る。

## [0016]

本システムは、ファイルが修正されるか、または、新しいウィルスから保護するための

新しいデータファイルが付加されないかぎり、たった一度だけファイルをウィルススキャンする必要があるという点で、非常に効率的でありまた効果的である。スキャンしたファイルのスキャンレポートは、1以上の外部コンピュータ装置、1以上のファイラに記憶されてもよく、そして、スキャンレポートのある部分はエンドユーザに送信されてもよい。

# [0017]

本発明の代替的実施形態においては、1以上のコンピュータ装置が、ファイルの圧縮や暗号化といった他の補助的アプリケーションを独立に、または、組み合わせて、実行していてもよい。

# 【好適な実施形態の詳細な説明】

# [0018]

以下の説明にて、本発明の好適な実施形態を、その好適な処理工程およびデータ構造に着目し、説明する。当業者であれば本出願を精読した後には、本発明の実施形態は1以上の一般目的もしくは特殊目的プロセッサ、または、他の、本明細書に記載の特定の処理工程およびデータ構造に適合した回路を用いて実施可能であること、ならびに、必要以上の試験または更なる発明を必要とせずに本明細書に記載の処理工程およびデータ構造を実施することができることを理解するであろう。

#### [0019]

# 辞書編集(Lexicography)

以下の用語は、以下に説明する本発明の態様を、言及または関連する。これら用語に関する一般的な意味についての記載は、制限を加えることを目的としたものではなく、単に例示目的にすぎない。

・ウィルスーー般的に、人間が作り出したプログラムまたはコードの断片であって、コンピュータユーザの認識なしに、そのコンピュータにロードされ、そして、ユーザの意に反して実行される。たいていのウィルスは自己複製可能であり、さらに危険なタイプのウィルスにあってはネットワークを介して自身を送信し、セキュリティーシステムを迂回する能力を有する。

・クライアントおよびサーバー一般的に、これら用語は2つの装置間の関係性について述べている。特に、クライアントおよびサーバという関係性を述べる上で必ずしも特定の物理的な装置を必要としない。

例えば、これに制限されないが、第1サーバ装置と第1の関係性を有する特定のクライアント装置が、第2クライアント装置と第2の関係性を有してサーバ装置として機能することが可能である。好適な実施形態においては一般に、比較的少数のサーバ装置が比較的多数のクライアント装置に対して情報提供を行う。

・クライアント装置およびサーバ装置ー一般に、これら用語は、(HTTPウェブクライアントおよびウェブサーバのように)クライアントーサーバ関係においてクライアント装置またはサーバ装置の役割を果たす装置をいう。いかなるクライアント装置またはサーバ装置も個別的な物理的装置でなければならないという特別な要求はない。これらは単一の装置であっても、協働する装置群であっても、装置の部分であっても、または、それらのうちのある組み合わせであってもよい。

例えば、これに制限されないが、クライアントーサーバ関係におけるクライアント装置およびサーバ装置は、実際には物理的に同一の装置とすることが可能であり、第1ソフトウェア要素群によりクライアント機能が発揮され、第2ソフトウェア要素群によりサーバ機能が発揮される。

・ウェブクライアントおよびウェブサーバ(もしくはウェブサイト)-本明細書中にて用

いられる用語「ウェブクライアント」および「ウェブサーバ」(もしくは「ウェブクライ アント」)は、インターネット、ワールドワイドウェブ、または、その均等物もしくはそ の拡張物におけるクライアントーサーバ環境において、ウェブクライアントまたはウェブ サーバの役割を果たす、あらゆる装置の組み合わせまたはソフトウェアをいう。ウェブク ライアントが個別的な装置でなければならないという特別な要求はない。これらは単一の 装置であっても、協働する装置群であっても、装置の部分であっても、または、それらの うちのある組み合わせであってもよい(たとえば、ウェブサーバ機能を有する装置がユー ザのエージェントとして動作しているように)。

# [0020]

上述のように、これらの用語に関する一般的な意味についての説明は、それらに限定す ることを意図したものではなく、例示を目的としている。本発明の他の、そして、さらな る適用は、これらの用語および概念の拡張も含まれているが、本出願を精読した後には、 当業者にとっては明瞭であろう。これらの他の、そして、さらなる適用は本発明の範囲お よび本発明の思想の一部であり、それらは当業者であれば別の発明または必要以上の試験 をせずとも明らかである。

# [0021]

システムの要素

図1は分散化装置によるウィルススキャンのためのシステムに関するブロック図を示す

# [0022]

システム100はユーザ111と関連するクライアント装置110、通信ネットワーク・ 120、ファイラ130、および、処理クラスタ140を有する。

# [0023]

クライアント装置110はプロセッサ、主メモリ、および、命令を実行するためのソフ トウェア(図示せず、だが当業者であれば理解する。)を有する。クライアント装置11 0およびファイラ130は別個の装置として示されるが、これらが物理的に分離している ことを要求しない。

## [0024]

好適な実施形態において、通信ネットワーク120はインターネットを含む。代替的実 施形態において、通信ネットワーク120は、イントラネット、エクストラネット、仮想 プライベートネットワーク、ダイレクト通信リンク、または、それらの組み合わせもしく は結合といった、代替的通信形態を含んでもよい。

#### [0025]

通信リンク115はクライアント装置110と通信ネットワーク120を接続している

# [0026]

ファイラ130はプロセッサ、主メモリ、命令を実行するためのソフトウェア(図示せ ず、だが当業者であれば理解する。)、および、大容量記憶装置131を有する。クライ アント装置110およびファイラ130は個別の装置として示されているが、これらが個 別的な装置である必要性はない。ファイラ130は通信ネットワーク120に接続されて いる。

# [0027]

大容量記憶装置131は、クライアント装置110からリクエスト可能な、少なくとも 1つのファイル133を有する。

#### [0028]

処理クラスタ140は、1以上のクラスタ装置141を有し、クラスタ装置141それ ぞれはプロセッサ、主メモリ、命令を実行するためのソフトウェア、および、大容量記憶 装置(図示せず、だが当業者であれば理解する。)を備えている。ファイラ130および 処理クラスタ140は個別の装置として示されているが、これらが個別的な装置である必 要性はない。

[0029]

好適な実施形態においては、処理クラスタ140は、相互通信およびファイラ130と の直接通信可能な相互接続クラスタにおける複数のパーソナルコンピュータである。

[0030]

クラスタリンク135は、処理クラスタ140とファイラ130とを接続する。クラスタリンク135は不均等メモリアクセス、または、イントラネット、エクストラネット、仮想プライベートネットワーク、ダイレクト通信リンク、または、それらの組み合わせもしくは結合による通信を含んでいてもよい。

[0031]

操作方法

図2は分散化装置のウィルススキャンのためのシステムの処理流れ図である。

[0032]

方法200は、一組の流れのポイントおよび一組のステップを有する。システム100が方法200を実施する。方法200は連続的に説明されているが、個々の要素は連動的または並列的に、非同期的にパイプライン方式で、また、その他の方式で、方法200のステップを実施可能である。方法200は、そのように指示されている場合を除き、本明細書に羅列したステップの順番と同一の順番で実施される必要性を有しない。

[0033]

流れのポイント200において、システム100は方法200を実施開始する用意ができている。

[0034]

ステップ201において、ユーザ111はクライアント装置110を利用し、ファイル133に対するリクエストを開始する。リクエストは通信ネットワーク120を介してファイラ130に送信される。好適な実施形態においては、ファイラ130はウェブサーバ(図示せず、だが当業者であれば理解する。)の指示でファイル検索および記憶を実行する。

[0035]

ステップ203において、ファイラ130はファイル133に対するリクエストを受け、ファイルIDおよびファイル133のパスを処理クラスタ140へ送信し、処理クラスタにおいて、クラスタ装置141のうちの1つがそれを受信する。

[0036]

ステップ205において、クラスタ装置141はファイルIDおよびパスを利用してファイラ130の大容量記憶装置131のファイル133を開く。

[0037]

ステップ207において、クラスタ装置141はファイル133のウィルススキャンを行う。好適な実施形態においては、ファイルは総当り方式(round robin fashion)で処理クラスタに課せられる(be tasked to the processing cluster 140)。代替的実施形態において、ファイルはクラスタ装置141によって個別的に処理されてもよく、複数のクラスタ装置141によって同時的にされてもよく、また、それらの組み合わせでもよい。処理クラスタ140内における処理の最大効率化を確保する目的で、負荷分散(load balancing)を用いてもよい。

[0038]

パーソナルコンピュータ向けのウィルス保護ソフトを提供するベンダーは数社あるので、ファイラ130の操作者は使用したい製品なら何でも選んでよい。また、処理クラスタ140において複数ベンダーの製品を組み合わせて使用することすらかまわない。本発明の代替的実施形態においては、ファイラ130のあらゆるファイル133に対して継続的にスキャンが行われてもよい。

[0039]

処理クラスタ140は高度な拡張性を有する。パーソナルコンピュータの価格は、ファイラのような専用の装置に較べて低価格であるので、このような構成は非常に望ましいも

のである。加えて、クラスタの構成により、クラスタ装置141が機能停止した場合における代理機能システム(redundant systems)を提供し、処理クラスタ内部においてフェイルオーバー(failover)およびテイクオーバー(takeover)も可能である。

# [0040]

ステップ209において、クラスタ装置141はスキャンリポートをファイラ130に送信する。スキャンリポートは主としてファイルが送信しても安全であるかについて報告する。別の情報についても、データベースに統計上の目的で保存してもよい(例えば、どれくらいのファイルが感染していると特定されたか、ウィルスソフトウェアはそのファイルを駆除(sanitize)できたか、または、ファイルは削除されたか)。続いて受信されたリクエストに基づく送信に際し、その前にファイル133をスキャンする必要があるかどうかを、前記データベースを参考にして決定してもよい。ファイル133が、最後にスキャンを受けて以来、変更を受けておらず、かつ、さらなるウィルスデータファイルが処理クラスタに付加されていなければ、ファイル133は、おそらくスキャンを受ける必要はない。つまり、ファイル133はさらに迅速に送信可能である。

# [0041]

他の中間的アプリケーションも、処理クラスタ140内において独立して実行しても、 他のアプリケーションと結合して実行しても、または、その組み合わせとして実行しても よい。圧縮および暗号化ユーティリティはこれらアプリケーションの例である。ウィルス スキャンを含むこれらのアプリケーションは、非常にCPUに負担をかけるものであり、 したがってアウトソーシングによりファイラのような専用の装置が最もすべきことを実行 し、他のタスクは処理クラスタ141に請け負わせることが可能となり、よりよいパフォ ーマンスをもたらす。

# [0042]

ステップ211において、ファイラ130は、処理クラスタ140によるスキャンを受けて報告される利用可能性に基づいてファイル133をクライアント110に向けて送信する、または、送信しない。スキャンレポートのある部分については、ユーザへ送信してもよい。

# [0043]

本ステップにおいて、ファイル133に対するリクエストは受信されており、前記リクエストは処理され、そして、可能であるのならばファイル133は配信される。本処理は後のリクエストに対して、ステップ201から繰り返されてよい。

#### [0044]

#### 本発明の一般性

本発明は、ファイルに対する処理要求の別の態様に対して広範な利用可能性および一般性を有する。

#### [0045]

本発明は、1以上の、以下を含むような環境に、または、それらの組み合わせに対して 利用可能である。

- ・ファイル圧縮
- ・ファイル暗号化、および、
- ・CPUに負担をかけるタスクを専用装置から多目的コンピュータへ委託する、一般的なアウトソーシング。

#### [0046]

# 代替的実施形態

本明細書において好適な実施形態について開示したが、本発明の概念、範囲、および、 思想の範囲内においてさまざまな変形例が可能である。これらの変形例は、本出願を精読 の後には当業者にとって明白である。

# 【図面の簡単な説明】

## [0047]

【図1】分散化された装置でのウィルススキャンのためのシステムのブロック図であ

る。

【図2】分散的ウィルススキャンのためのシステムの処理の流れ図である。 【符号の説明】

[0048]

100 ・・ システム 110 ・・ クライアント装置

111 ・・ ユーザ 115 ・・ 通信リンク

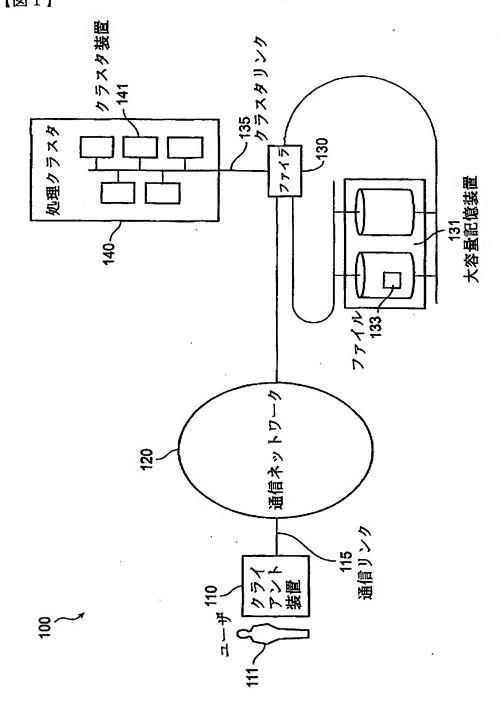
120 ・・ 通信ネットワーク 130 ・・ ファイラ

131 ・・ 大容量記憶装置 133 ・・ ファイル

135 ・・ クラスタリンク 140 ・・ 処理クラスタ

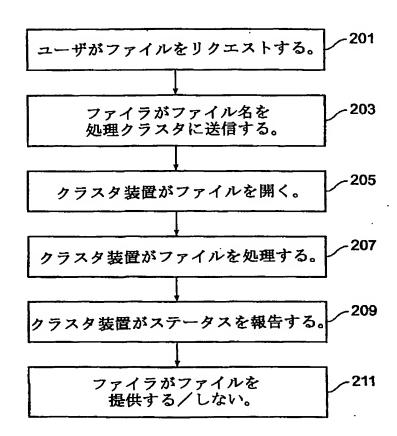
141 ・・ クラスタ装置

<u>整理番号: 189933</u> 【書類名】図面 【図1】



【図2】

200



# 【書類名】要約書

# 【要約】

特殊なコンピュータ装置をウィルススキャンする方法およびシステムである。好適実施 形態にて、ファイラ(130)は、エンドユーザへの配信の前にリクエストされたファイ ルがウィルスフリーであることを確かめる1以上の補助コンピュータ装置(140)に接 続される。エンドユーザ (111) のファイルリクエストにより、以下の工程が実施され る。第1に、リクエストファイルをエンドユーザへ送信する前にスキャンしなければなら ないのか判断する。第2に、ファイラは外部コンピュータ装置の1つ(141)へのチャ ンネルを開き、ファイル名を送る(203)。第3に、その外部コンピュータ装置がその ファイルを開いて(205)スキャンする(207)。第4に、外部コンピュータ装置が ファイラへファイルスキャン操作のステータスを報告する(209)。第5に、ファイラ は、ステータスが送信を許可するならば、ファイルをエンドユーザに送る(211)。

【書類名】

国内書面

【整理番号】

189933

【提出日】

平成15年 6月 2日

【あて先】

特許庁長官殿

【出願の表示】

【国際出願番号】

PCT/US01/46688

【出願の区分】

特許

【発明者】

【住所又は居所】

アメリカ合衆国85750アリゾナ州ツーソン、イース

ト・プラチタ・アルタ・レポサ5831番

【氏名】

マーク・ムールスタイン

【特許出願人】

【識別番号】

500261341

【住所又は居所】

アメリカ合衆国94089カリフォルニア州サニーベイ

ル、イースト・ジャーバ・ドライブ495番

【氏名又は名称】

ネットワーク・アプライアンス・インコーポレイテッド。

【氏名又は名称原語表記】 NETWORK APPLIANCE, INC.

【国籍】

アメリカ合衆国

【代理人】

【識別番号】

100086405

【弁理士】

【氏名又は名称】

河宮 治

【選任した代理人】

【識別番号】

100098280

【弁理士】

【氏名又は名称】 石野

【手数料の表示】

【予納台帳番号】 163028

【納付金額】

21,000円

正弘

整理番号=189933

【プルーフの要否】 要

# This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

# **BEST AVAILABLE IMAGES**

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

BLACK BORDERS

IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES

FADED TEXT OR DRAWING

BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING

SKEWED/SLANTED IMAGES

COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS

GRAY SCALE DOCUMENTS

LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT

REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY

# IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

OTHER:

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.